

Materiały dla uczniów 22-25.06.2020 Marta Czyżewska

JĘZYK ROSYJSKI

kl. VIIa

Temat: Spotkanie z filmem w oryginale

23.06.2020 (wtorek)

Dzisiaj zachęcam do obejrzenia filmów (bajek) w języku rosyjskim. Trzy pierwsze to bajki, a kolejne to filmy.

<https://www.youtube.com/watch?v=TMtUoht2khk> Свинка Пеппа

https://www.youtube.com/watch?v=fRsj_PhVOF0&list=PLoILUhK7Ki32oGsSJE6R-MhopOavrb66n Маша и Медведь

https://www.youtube.com/watch?v=bCtSE_kqq2U&list=PLxBTsZ-Fcg_RnjIusqek6KGPI6tj8pzo
Ну, погоди! (czyli wilk i Zając)

<https://www.youtube.com/watch?v=CtDBJHVoGHs> Как я стал русским

<https://www.youtube.com/watch?v=A0WJ4PfiwvE> Женский день

https://www.youtube.com/watch?v=JiC-SD7EaJE&list=PLJ0uG1932U5zGknm6FOIhhQj8UiwiJv2_
Золушка

Temat: Piosenka: „Каникулы”

25.06.2020 (czwartek)

Wakacje tuż tuż.... Na pożegnanie tego roku szkolnego zachęcam do nauczenia się bardzo popularnej piosenki rosyjskiej o wakacjach (choć piosenka jest wiekowa). Oto ona:

<https://www.youtube.com/watch?v=BbLx7FMijUg>

Текст пiosenki:

Все экзамены давно уже сданы

И учебники теперь мне не нужны

И не надо рано утром мне вставать

На учёбу убегать...

Ооо...

Завтра я возьму билет на самолёт

О тебе мечтала весь учебный год

Завтра я к тебе, любимый, прилечу

Я давно к тебе хочу

Каникулы, завтра я на всё забью

На учёбу не пойду, how do you do you do

Каникулы, завтра я на всё забью

На учёбу не пойду, how do you do you do x2

Каникулы...

Завтра скажешь мне: "Любимая, привет!"

Мы не виделись с тобою целый век

Я тебе в ладошке солнце подарю"

И прошепчешь I love you

Каждый день смогу с тобою рядом быть

И позволю на руках меня носить

И позволю обнимать и целовать

И любимой называть

Каникулы, завтра я на всё забью

На учёбу не пойду, how do you do you do

Каникулы, завтра я на всё забью

На учёбу не пойду, how do you do you do x2

I zapis fonetyczny:

Wsje egzamieny dawno uże zdany

I uczebniki tiepier mnie nie nużny

I nie nada rano utrom mnie wstawać

Na uczjobu ubiegać

Ooo...

Zawtra ja wazmu biljet na samaljot

O tiebie miecztała wies uczebnyj god

Zawtra ja k tiebie, ljubimyj, prilieczu

Ja dawno k tiebie chaczu

Kanikuły, zawtra ja na wsjo zablju

Na uczjobu nie pajdu, how do you do you do

Kanikuły zawtra ja na wsjo zablju

Na uczjobu nie pajdu, how do you do yo do x2

Kanikuły...

Zawtra skażesz mnie: "Ljubimaja, priwiet!"

My nie widielis c tabaju cjełyj wiek

Ja tiebie w ładoszkie sołce padarju"

I proszepczesz I love you

Każdyj dzjeń cmagu s toboju rjadom być

I pazwolju na rukach mienia nasić

I pazwolju obnimać i cjełować

I ljubimój nazywać

Kanikuły, zawtra ja na wsjo zablju

Na uczjobu nie pajdu, how do you do you do

Kanikuły zawtra ja na wsjo zablju

Na uczjobu nie pajdu, how do you do yo do x2

ŻYCZĘ WSZYSTKIM ZDROWYCH I WESOŁYCH WAKACJI!!!